

bono

ENJOY ELECTRICS

Bedienungsanleitung



Glaswasserkocher
79070181
GWK-2200.835.1

**MX Logistika SL spol.s.r.o., Roznavska 32,82104
Bratislava 2-Ruzinov, Slovakia.**

Wichtige Sicherheitshinweise

1. Lesen Sie diese Bedienungsanleitung sorgfältig durch und bewahren Sie sie auf.
2. Für zusätzlichen Schutz empfehlen wir die Verwendung einer Steckdose mit einem Nennstrom von 10 A. Um eine Überlastung des Stromkreises zu vermeiden, sollten Sie keine anderen Geräte mit hoher Leistungsaufnahme im gleichen Stromkreis betreiben.
3. Befüllen Sie den Wasserkocher nicht, wenn er auf dem Sockel steht. Trocknen Sie den Boden des Wasserkochers, bevor Sie ihn auf den mit der Stromversorgung verbundenen Sockel stellen.
4. Lassen Sie das Gerät niemals unbeaufsichtigt, wenn es in Gebrauch ist.
5. Wird das Gerät in der Nähe von Kindern oder gebrechlichen Personen verwendet, ist dies zu beaufsichtigen.
6. Der elektrische Wasserkocher muss auf einer flachen Oberfläche betrieben werden. Platzieren Sie das Gerät nicht auf oder in der Nähe von Gas- oder Elektroherden oder in der Nähe von anderen elektrischen Geräten.
7. Berühren Sie die heißen Oberflächen des Wasserkochers nicht, verwenden Sie stattdessen den Griff. Achten Sie auf Dampf, der von der Tülle oder dem Deckel aufsteigt, besonders während des erneuten Befüllens. Während des Kochzyklus darf der Deckel nicht geöffnet oder entfernt werden.
8. Verwenden Sie den Wasserkocher ausschließlich zum Erhitzen von Wasser. Befüllen Sie den Wasserkocher nicht über der „Max“-Markierung. Verwenden Sie den Wasserkocher nicht, wenn sich der Wasserstand unter der Markierung für die Mindestmenge befindet.
9. Achten Sie darauf, dass das Netzkabel nicht über die Tischkante hängt und nicht mit heißen Oberflächen in Berührung kommt. Verstauen Sie überschüssige Kabelabschnitte immer in dem Fach im Sockel.
10. Tauchen Sie das Gerät und alle seine Teile niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten. Verwenden Sie Ihr Gerät niemals mit einem Verlängerungskabel, es sei denn, das Kabel wurde von einem qualifizierten Fachmann oder Wartungstechniker überprüft und getestet. Stellen Sie immer sicher, dass die Spannung der Steckdose

der auf dem Gerät gekennzeichneten Spannung (nur Wechselspannung) entspricht.

11. Wenn das Netzkabel beschädigt ist, darf es nur von dem Hersteller oder befugten Personen ausgetauscht werden.
12. Ziehen Sie das Netzkabel unter den folgenden Bedingungen immer aus der Steckdose: Kein Wasser im Wasserkocher, beim Befüllen mit Wasser, der Wasserkocher ist nicht in Gebrauch, vor der Reinigung oder vor dem Bewegen des Wasserkochers.
13. Wenn Ihr Wasserkocher Schäden aufweist, rufen Sie bitte unsere kostenlose Kundenservice-Hotline an, um Informationen zu erhalten, oder reichen Sie den Wasserkocher zwecks Untersuchung und Reparatur bei der Kundenservice-Abteilung ein. Reparieren Sie das Gerät niemals selbst.

WARNUNG: Um das Risiko eines Brandes oder Stromschlags zu reduzieren, entfernen Sie nicht die untere Abdeckung des Gehäuses des Wasserkochers oder des Sockels.

14. Verwenden Sie keinen anderen Sockel als den mitgelieferten. Die Verwendung von Zubehör oder Aufsätzen, die nicht vom Hersteller empfohlen werden, kann einen Brand, Stromschlag oder Verletzungen verursachen.
15. Stecken Sie keine Gegenstände in die Schlitze oder Öffnungen des Geräts.
16. Das Gerät ist nur für den Haushaltsgebrauch bestimmt. Verwenden Sie das Gerät nicht im Freien.
17. Das Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren, Personen mit reduzierten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen verwendet werden, wenn diese beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Geräts unterwiesen wurden und die damit verbundenen Gefahren verstanden haben. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.
18. Reinigung und Wartung dürfen nicht von Kindern durchgeführt werden, es sei denn sie sind älter als 8 Jahre und werden beaufsichtigt.
19. Bewahren Sie das Gerät und Netzkabel außerhalb der Reichweite von Kindern unter 8 Jahren auf.

20. Kinder sind zu beaufsichtigen, um sicherzugehen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.
21. Der Wasserkocher darf nur mit dem mitgelieferten Sockel verwendet werden.
22. Das Gerät ist für den Gebrauch im Haushalt und ähnlichen Bereichen bestimmt:
Küchen für Mitarbeiter in Geschäften, Büros und andere Arbeitsumgebungen; Gutshäuser;
Von Kunden in Hotels, Motels und anderen Unterkünften;
Frühstückspensionen;
Bitte befolgen Sie die obenstehenden Sicherheitshinweise!

Verwendung

Wenn Sie den Wasserkocher zum ersten Mal oder nach langer Zeit verwenden, wird empfohlen, den Wasserkocher mindestens zweimal bis zur Markierung für den maximalen Füllstand mit frischem Leitungswasser zu füllen, dieses kochen zu lassen und zu entleeren, um kleine Partikel aus dem Wasserkocher zu beseitigen. Dieses Wasser sollten Sie nicht trinken.

1. Ziehen Sie die Verriegelung am Deckel nach hinten, um ihn zu öffnen;
2. Heben Sie den Wasserkocher vom Sockel und befüllen Sie den Wasserkocher mit der gewünschten Wassermenge (zwischen den Markierungen für minimalen und maximalen Füllstand). Schließen Sie den Deckel und stellen Sie den Wasserkocher auf den Sockel;
3. Stecken Sie das Netzkabel in eine Steckdose und drücken Sie den Ein-/Aus-Schalter, um den Wasserkocher einzuschalten. Das Licht schaltet sich ein, um anzuzeigen, dass der Wasserkocher heizt;
4. Der Wasserkocher und die Kontrollleuchte schalten sich automatisch auf, sobald das Wasser kocht;
5. Heben Sie den Wasserkocher vom Sockel, um das Wasser herauszugießen.

HINWEIS: Lassen Sie den Wasserkocher niemals trocken kochen oder den Wasserstand unter den Mindestfüllstand sinken bzw. über den maximalen Füllstand steigen.

BESTANDTEILE

1. Deckel
2. Wasserstandsanzeige
3. Sockel
4. Ein-/Aus-Schalter
5. Griff



REINIGUNG

Um die Lebensdauer des Wasserkochers zu verlängern, entfernen Sie bitte regelmäßig die mineralischen Ablagerungen im Wasserkocher. Ziehen Sie vor der Reinigung den Netzstecker und lassen Sie das Gerät vollständig abkühlen.

Verwenden Sie keine aggressiven Chemikalien, Stahlwolle oder scheuernden Reinigungsmittel zum Reinigen der Außen- und Innenseite des Wasserkochers, da diese die Oberfläche verkratzen und die äußere Farbe ausbleichen.

Reinigung:

1. Geben Sie 0,5 l Weißweinessig in den Wasserkocher und befüllen Sie ihn anschließend mit Wasser. Lassen Sie ihn mindestens eine Stunde lang stehen;
2. Leeren Sie die Flüssigkeit aus dem Wasserbehälter. Wischen Sie verbleibende Ablagerungen mit einem feuchten Tuch ab;
3. Füllen Sie den Wasserkocher mit sauberem Wasser, lassen Sie dieses aufkochen und schütten Sie es anschließend weg. Wiederholen Sie diesen Schritt. Danach kann der Wasserkocher wieder verwendet werden;
4. Wiederholen Sie bei Bedarf mehrmals die oben genannten Schritte.
5. Die Oberfläche des Wasserkochers kann mit einem feuchten Tuch abgewischt und mit einem weichen, trockenen Tuch poliert werden;
6. Greifen Sie den oberen Teil des Kalkfilters und ziehen Sie ihn nach oben heraus. Waschen Sie ihn mit sauberem Wasser und trocknen Sie ihn gründlich, bevor Sie ihn wieder in den Wasserkocher einsetzen.

TECHNISCHE DATEN

Spannung: 220–240 V Wechselstrom, 50/60 Hz

Leistung: 1850–2200 W



Entsorgung



Das hier angeführte und auf dem Gerät angebrachte Symbol bedeutet, dass das Gerät als Elektro- oder Elektronikgerät eingestuft wurde. Es darf am Ende seiner Nutzungsdauer nicht mit anderen Haushalts- oder Gewerbeabfällen entsorgt werden.

Die EU-Richtlinie über Elektro- und Elektronikaltgeräte (2012/19/EU) wurde eingeführt, um Produkte unter Anwendung der optimalen zur Verfügung stehenden Verwertungs- und Recyclingverfahren wiederzuverwerten, um den Umwelteinfluss zu minimieren, gefährliche Substanzen zu behandeln und um Deponien zu vermeiden. Für Informationen über die korrekte Entsorgung von Elektro- oder Elektronikgeräten kontaktieren Sie bitte Ihre örtlichen Behörden.

bono

ENJOY ELECTRICS

Használati útmutató



Üveg vízforraló
79070181
GWK-2200.835.1

MX Logistika SL spol.s.r.o., Roznavska 32,82104
Bratislava 2-Ruzinov, Slovakia.

Fontos biztonsági tudnivalók

1. Figyelmesen olvassa el és őrizze meg a használati útmutatót.
2. A további védelem érdekében javasoljuk, hogy 10 A névleges áramerősségű konnektort használjon. Az áramkör túlterhelésének elkerülése érdekében ne működtessen más, nagy energiafogyasztású eszközöket ugyanabban az áramkörben.
3. Ne tölts fel a vízforralót, ha az a talpán áll. Szárítsa meg a vízforraló alját, mielőtt az azt árammal ellátó talpra helyezi.
4. Működés közben soha ne hagyja felügyelet nélkül a készüléket.
5. Ha gyermekek vagy gyengélkedők közelében használja a készüléket, az mindig legyen felügyelet alatt.
6. A vízforralót egyenes felületen működtesse. Ne helyezze a készüléket gáz- vagy villanytűzhelyre, ill. ezek közelébe, valamint egyéb elektromos készülékek közelébe.
7. Ne érintse meg a vízforraló forró felületeit. Csak a markolatát fogja meg. Gondoljon arra is, hogy forró gőz áramolhat ki a kiöntőből vagy a fedél alól, főleg a készülék újabb megtöltésekor. Ne emelje fel és ne távolítsa el a fedelet forralás közben.
8. A vízforralót kizárólag víz melegítésére használja. Ne töltsön a vízforralóba a „Max” jelzést meghaladó mennyiségű vizet. Ne használja a vízforralót, ha a vízszint nem éri el a minimális jelzést.
9. Ügyeljen arra, hogy a hálózati kábel ne lógjon le az asztal széléről, és ne érintkezzen forró felületekkel. A felesleges kábelszakaszokat mindig a talpban található rekeszben tárolja.
10. Ne merítse a készüléket, ill. bármelyik részét vízbe vagy egyéb folyadékba. Ne használja a készüléket hosszabbítóval, csak abban az esetben, ha azt egy képzett szakember vagy ügyfélszolgálati munkatárs ellenőrizte és tesztelte. Mindig ellenőrizze, hogy a készüléken jelzett feszültség (csak váltakozó áram) megegyezik-e a konnektor feszültségével.
11. Ha a hálózati kábel megsérült, azt csak a gyártóval vagy képzett szakemberekkel cseréltesse ki.
12. A következő feltételek esetén mindig húzza ki a hálózati kábelt a konnektorból: ha nincs víz a vízforralóban, amikor megtölti vízzel, amikor nem használja, tisztítás előtt, vagy áthelyezéskor.

13. Ha a vízforralóján bármilyen sérülést észlel, hívja ingyenes ügyfélszolgálati forródrótunkat további információkért, vagy küldje be a vízforralót az ügyfélszolgálatra vizsgálat és javítás céljából.
A készüléket soha ne javítsa meg önállóan.

VIGYÁZAT: A tűz vagy áramütés veszélyének csökkentése érdekében ne távolítsa el a vízforraló alsó burkolatát vagy a talpát.

14. Ne használjon más talpat, mint a mellékelt. A gyártó által nem ajánlott tartozékok vagy kiegészítők használata tüzet, áramütést vagy sérülést okozhatnak.
15. Ne dugjon semmilyen tárgyat a készülék réseibe vagy nyílásaiba.
16. A készülék csak háztartási használatra alkalmas. Ne használja a készüléket a szabadban.
17. A készüléket 8 év feletti gyermekek, korlátozott fizikai, érzékelési vagy mentális képességű, illetve hiányos tapasztalatú és tudású személyek csak akkor használhatják, ha megfelelő személy felügyeli őket, vagy ha tájékoztatták őket a készülék biztonságos használatáról és a használat veszélyeiről.
Gyermekek nem játszhatnak a készülékkel.
18. A tisztítást és a karbantartást gyermekek nem végezhetik, kivéve, ha 8 éven felüliek, és ha közben felügyelnek rájuk.
19. Tartsa távol a készüléket és a hálózati kábelt 8 éven aluli gyermekektől.
20. Felügyelje a gyermekeket, hogy biztosan ne játszhassanak a készülékkel.
21. A vízforralót csak a mellékelt talppal használja.
22. Az eszköz háztartásban használható és hasonló területeken: üzletek, irodák és egyéb munkahelyi környezetek dolgozói konyhájában; birtokházakban; szállodák, motelek és egyéb szálláshelyek, reggeliző panziók vendégei által. Kérjük, kövesse a fenti biztonsági utasításokat!

Használat

Ha először vagy hosszú idő után használja a vízforralót, ajánlott ezt legalább kétszer friss csapvízzel feltölteni a maximális szintjelzésig, majd forralja fel a vizet és öntse ki, hogy eltávolítsa az apró részecskéket a vízforralóból. Ezt a vizet ne igya meg.

1. A fedél felnyitásához húzza hátrafelé a reteszt.
2. Emelje le a vízforralót az talpáról, és töltsen meg a kívánt vízmennyiséggel (a minimális és maximális szintjelzés között).

- Zárja vissza a fedelet, és állítsa a vízforralót a talpra.
3. Dugja be a hálózati csatlakozót egy konnektorba, és nyomja meg a be-/kikapcsolót a vízforraló bekapcsolásához. A fény bekapcsol, jelezve, hogy a vízforraló melegszik.
 4. A vízforraló és a jelzőfény automatikusan kikapcsol, amint felforrt a víz.
 5. Emelje le a talpáról, és öntse ki a vizet.

MEGJEGYZÉS: Soha ne hagyja, hogy a vízforraló üresen forrjon, vagy hogy a vízszint a minimális szint alá csökkenjen, illetve meghaladja a maximális szintet.

A TERMÉK RÉSZEI

1. Fedél
2. Vízszintjelző
3. Talp
4. Be-/kikapcsoló
5. Markolat



TISZTÍTÁS

A vízforraló élettartamának meghosszabbítása érdekében rendszeresen távolítsa el a vízforralóból az ásványi lerakódásokat.

Tisztítás előtt kapcsolja ki a készüléket és hagyja teljesen lehűlni.

Ne használjon agresszív vegyszereket, drótszivacsot vagy súrolószereket a vízforraló külső és belső tisztításához, mivel ezek megkarcolják és kifakítják a felületet.

Tisztítás:

1. Öntsön fél liter fehérborecetet a vízforralóba, majd töltsse fel vízzel. Hagyja állni legalább egy órán keresztül.

2. Öntse ki a folyadékot a víztartályból. A maradék lerakódást nedves kendővel törölje le.
3. Töltse meg a vízforralót tiszta vízzel, forralja fel, majd öntse ki. Ismételje meg ezt a lépést. Ezután a vízforraló újra használható.
4. Szükség esetén ismételje meg a fent leírt lépéseket.
5. A vízforraló felületét egy nedves kendővel törölje át, majd egy puha, száraz kendővel törölje szárazra.
6. Fogja meg a vízköszűrő felső részét, és azt felfelé húzva vegye le. Mossa el tiszta vízzel, majd gondosan szárítsa meg, mielőtt ismét behelyezné a vízforralóba.

MŰSZAKI ADATOK

Feszültség: 220–240 V váltakozó áram, 50/60 Hz

Teljesítmény: 1850-2200 W



Ártalmatlanítás



Az itt és a terméken található szimbólum azt jelzi, hogy a készüléket az elektromos vagy elektronikai készülékekhez sorolták. A terméket élettartama végén nem szabad háztartási vagy kereskedelmi hulladékkal együtt kidobni.

Az európai irányelv (2012/19/EU), amely az elektromos készülékek és tartozékaik megsemmisítését szabályozza, azt hivatott biztosítani, hogy a készülékek a rendelkezésre álló legjobb újrahasznosítási módszerekkel kerüljenek feldolgozásra, a környezetre gyakorolt hatás csökkenjen, a veszélyes anyagok megfelelő kezelésben részesüljenek, és ne keletkezzenek új hulladéklerakó helyek. További információkért az elektromos és elektronikai készülékek helyes ártalmatlanításáról forduljon a helyi hatóságokhoz.

bono

ENJOY ELECTRICS

Упътване за експлоатация



Електрическа стъклена кана за вода

79070181

GWK-2200.835.1

MX Logistika SL spol.s.r.o., Roznavska 32,82104
Bratislava 2-Ruzinov, Slovakia.

Важни указания за безопасност

1. Внимателно прочетете тези инструкции за експлоатация и ги запазете.
2. За допълнителна защита Ви препоръчваме използването на контакт с номинален ток от 10 А. За да избегнете претоварване на електрическата верига не бива да експлоатирате други уреди с висока консумация на мощност към същата електрическа верига.
3. Не пълнете електрическата кана за вода, докато тя стои върху основата си. Подсушете дъното на електрическата кана за вода, преди да я поставите върху свързаната с електрозахранването основа.
4. Никога не оставяйте уреда без надзор, когато е в употреба.
5. Ако уредът се използва в близост до деца или немощни хора, той трябва да се наблюдава.
6. Електрическата кана за вода трябва да се ползва върху равна повърхност. Не поставяйте уреда върху или близо до газови или електрически печки, или близо до други електрически уреди.
7. Не докосвайте горещите повърхности на електрическата кана за вода, вместо това използвайте дръжката. Внимавайте за пара, излизаща от чучура или капака, особено при повторно пълнене. Не отваряйте или сваляйте капака по време на варенето.
8. Използвайте електрическата кана за вода само за стопляне на вода. Не пълнете електрическата кана за вода над максималната "Max" маркировка. Не използвайте електрическата кана за вода, ако нивото на водата е под маркировката за минималното количество.
9. Важно е захранващият кабел да не виси върху ръбове на маса и да не влиза в контакт с горещи повърхности. Прибирайте ненужното количество кабел винаги в пространството в основата.
10. Никога не потапяйте уреда и всичките му части във вода или други течности. Никога не използвайте уреда с удължител, освен ако кабелът не е бил проверен и тестван от квалифициран специалист или техник по поддръжката. Винаги се уверявайте, че напрежението на контакта съответства на обозначеното върху

уред на напрежение (само променливо напрежение).

11. Ако захранващият кабел е повреден, той може да се сменя само от производителя или от оправомощени лица.
12. При следните обстоятелства винаги дърпайте щепсела от контакта: ако в електрическата кана за вода няма вода, когато пълнете каната с вода, когато каната не се ползва, преди почистване или преместване на електрическата кана за вода.
13. Ако Вашата електрическа кана за вода дава признаци на повреда, моля обадете се на нашата безплатна гореща линия за обслужване на клиенти, за да получите по-нататъшна информация, или предайте електрическата кана за вода за преглед и поправка в отдела за обслужване на клиенти. Никога не поправяйте уреда сами.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: За да намалите риска от пожар или токов удар не отстранявайте долното покритие на корпуса на електрическата кана за вода или на основата.

14. Не използвайте друга освен доставената с уреда основа. Използването на принадлежности или приставки, които не се препоръчват от производителя, може да причини пожар, токов удар или наранявания.
15. Не пъхайте предмети в процепите или отворите на уреда.
16. Уредът е подходящ само за домашно ползване. Не използвайте уреда навън.
17. Уредът може да се използва от деца над 8 години и лица с намалени физически, сетивни или умствени способности или с липса на опит и познания, ако те са под надзор или са били инструктирани относно безопасната употреба на уреда и са разбрали свързаните с това опасности.
Деца не бива да си играят с уреда.
18. Почистването и поддръжката не трябва да се извършват от деца, освен ако не са по-големи от 8 години и са под надзор.
19. Съхранявайте уреда и захранващия кабел на място, недостъпно за деца под 8 години.
20. Деца не трябва да се наблюдават, за да се гарантира, че не си играят с уреда.

21. Електрическата кана за вода може да се използва само заедно с доставената към нея основа.
22. Уредът е предназначен за употреба в домакинството и на подобни на него места:
кухни за служители в магазини, офиси и други работни среди;
имения; използване от гости в хотели, мотели и други видове места за настаняване; пансиони със закуска.
Моля, следвайте горестоящите указания за безопасност!

Употреба

Ако ползвате електрическа кана за вода за пръв път или отново след дълъг период от време препоръчваме да я напълните най-малко два пъти с прясна чешмяна вода до маркировката за максимално количество, да сварите водата и след това да я излеете, с цел отстраняване от каната на малки частици. Не пийте тази вода.

1. Дръпнете заключването на капака назад, за да го отворите.
2. Вземете електрическата кана за вода от основата и я напълнете с желаното количество вода (то трябва да се намира между маркировките за минимално и максимално количество). Затворете капака и поставете електрическата кана за вода върху основата;
3. Включете захранващия кабел в контакт и натиснете клавишния превключвател, за да включите електрическата кана за вода.
Светлината се включва, за да покаже, че електрическата кана за вода загрява.
4. Когато водата заври, електрическата кана за вода и контролната лампичка автоматично се изключват.
5. Вземете електрическата кана за вода от основата, за да излеете водата.

ЗАБЕЛЕЖКА: Никога не оставяйте електрическата кана за вода да вари в сухо състояние, или нивото на водата да падне под минималното количество на пълнене или да се покачи над максималното количество на пълнене.

СЪСТАВНИ ЧАСТИ

1. Капак
2. Индикатор на нивото на водата
3. Основа
4. Клавишен превключвател
5. Дръжка



ПОЧИСТВАНЕ

За да удължите полезния живот на електрическата кана за вода, моля редовно отстранявайте минералните отлагания в нея.

Преди почистване дръпнете щепсела и оставете уреда да се охлади напълно.

Не използвайте агресивни химикали, телена гъбичка или абразивни почистващи средства за почистване на външната и вътрешната страна на електрическата кана за вода, тъй като те водят до надраскване на повърхността и избледняване на външния цвят.

Почистване:

1. Сипете 0,5 л оцет от бяло вино в електрическата кана за вода и след това я напълнете с вода. Оставете течността вътре за най-малко един час.
2. Излейте течността от контейнера за вода. Избършете останалите отлагания с влажна кърпа.
3. Налейте чиста вода в електрическата кана за вода, заврете я и след това я излейте. Повторете тази стъпка. След това може отново да ползвате електрическата кана за вода.
4. При нужда повторете многократно гореспоменатите стъпки.
5. Повърхността на електрическата кана за вода може да се избърсва с влажна кърпа и да се полира с мека, суха кърпа.

6. Хванете горната част на варовиковия филтър и го издърпайте нагоре. Изполейте го с чиста вода и добре го подсушете, преди отново да го поставите в електрическата кана за вода.

ТЕХНИЧЕСКИ ДАННИ

Напрежение: 220–240 V Променлив ток, 50–60 Hz

Мощност: 1850–2200 W



Изхвърляне



Посоченият тук и изображеният върху уреда символ означава, че той е класифициран като електрически или електронен уред. В края на полезния му живот той не бива да се изхвърля заедно с други битови или промишлени отпадъци.

Директивата на ЕС за електрическите и електронни уреди (2012/19/ЕС) беше въведена с цел повторното използване на продукти чрез прилагане на най-добрите методи за използване и рециклиране, които са на разположение, за да се сведе до минимум влиянието върху околната среда, за успешно третиране на опасните вещества и за да се избягва образуването на сметища. За информация относно правилното изхвърляне на електрическо и електронно оборудване се обръщайте към местните власти.

bono

ENJOY ELECTRICS

Mode d'emploi



Bouilloire en verre
79070181
GWK-2200.835.1

MX Logistika SL spol.s.r.o., Roznavska 32,82104
Bratislava 2-Ruzinov, Slovakia.

Consignes de sécurité importantes

1. Lisez attentivement ce mode d'emploi et conservez-le.
2. Pour plus de sécurité, nous recommandons d'utiliser une prise de courant avec un courant nominal de 10 A. Afin d'éviter une surcharge du circuit, n'utilisez pas d'autres appareils ayant une consommation électrique élevée branchés sur le même circuit.
3. Ne remplissez pas la bouilloire quand elle est sur son socle. Séchez le dessous de la bouilloire avant de la placer sur le socle raccordé au secteur.
4. Ne laissez jamais l'appareil sans surveillance lorsqu'il est en marche.
5. Surveillez l'appareil si vous l'utilisez à proximité d'enfants ou de personnes fragiles.
6. Utilisez la bouilloire électrique sur une surface plane. Ne placez pas l'appareil sur ou à proximité de cuisinières électriques ou au gaz, ni d'autres appareils électriques.
7. Ne touchez pas la surface chaude de la bouilloire, utilisez la poignée. Faites attention à la vapeur qui peut s'échapper du bec verseur ou du couvercle, en particulier lorsque vous remplissez la bouilloire à nouveau. N'ouvrez ni ne soulevez pas le couvercle pendant le cycle de chauffe.
8. Utilisez la bouilloire uniquement pour chauffer de l'eau. Ne remplissez pas la bouilloire au-delà de la démarcation « Max ». N'utilisez pas la bouilloire si le niveau de l'eau est inférieur à la démarcation du volume minimal.
9. Assurez-vous que le câble d'alimentation ne pende pas du bord de la table et n'entre pas en contact avec des surfaces chaudes. Rangez les segments trop longs du câble d'alimentation dans le compartiment du socle prévu à cet effet.
10. Ne plongez jamais l'appareil et ses composants dans l'eau ou d'autres liquides. N'utilisez jamais l'appareil raccordé à une rallonge, à moins que cette rallonge n'ait été contrôlée et testée par un professionnel qualifié ou un technicien de maintenance. Assurez-vous toujours que la tension de la prise de courant correspond à la tension indiquée sur l'appareil (tension alternative uniquement).
11. Si le câble d'alimentation est endommagé, seuls le fabricant ou des individus autorisés peuvent le remplacer.
12. Retirez le câble d'alimentation de la prise de courant dans les cas

suivants : lorsque la bouilloire est vide, lors du remplissage de la bouilloire, lorsque la bouilloire est inutilisée, avant le nettoyage ou avant de déplacer la bouilloire.

13. Si votre bouilloire est endommagée, veuillez contacter la hotline gratuite de notre service clientèle afin d'obtenir des informations, ou amenez la bouilloire auprès de notre service clientèle afin de la faire examiner et réparer. Ne réparez jamais l'appareil par vous-même.
AVERTISSEMENT : afin de réduire le risque d'incendie ou d'électrocution, ne démontez jamais le boîtier ou le socle de la bouilloire.
14. N'utilisez pas d'autre socle que celui fourni à la livraison. L'utilisation d'accessoires ou de pièces non recommandés par le fabricant est susceptible de provoquer un incendie, une électrocution ou des blessures.
15. N'insérez pas d'objets dans les fentes ou ouvertures de l'appareil.
16. L'appareil est destiné uniquement à l'usage domestique. N'utilisez pas l'appareil en extérieur.
17. L'appareil peut être utilisé par des enfants à partir de huit ans, par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou n'ayant pas l'expérience et les connaissances nécessaires à condition qu'ils soient surveillés ou aient été instruits sur l'utilisation sûre de l'appareil et comprennent les risques encourus. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.
18. Le nettoyage et l'entretien ne doivent pas être effectués par des enfants, sauf s'ils ont plus de 8 ans et sont sous surveillance.
19. Conservez l'appareil et le câble d'alimentation hors de portée des enfants de moins de 8 ans.
20. Il convient de surveiller les enfants pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
21. La bouilloire doit être utilisée uniquement avec le socle fourni.
22. L'appareil est destiné à l'usage domestique ou dans des domaines similaires :
cuisines pour employés de magasins, bureaux et autres environnements de travail ; hôtels particuliers ;
à disposition des clients d'un hôtel, motel et autres établissements d'hébergement ; chambres d'hôtes ;
Veuillez respecter les consignes de sécurité ci-dessus!

Utilisation

Si vous utilisez la bouilloire pour la première fois ou après une longue période d'inutilisation, il est recommandé de la remplir jusqu'à la démarcation du niveau de remplissage maximal avec de l'eau fraîche du robinet, de la faire bouillir puis de la vider, et de répéter ce processus au moins une fois afin d'éliminer les petites particules dans la bouilloire. Ne buvez pas cette eau.

1. Tirez le verrouillage du couvercle vers l'arrière afin d'ouvrir celui-ci.
2. Soulevez la bouilloire du socle et remplissez-la jusqu'au niveau d'eau désiré (entre les démarcations du niveau de remplissage minimal et maximal). Refermez ensuite le couvercle et placez la bouilloire sur le socle.
3. Branchez le câble d'alimentation dans la prise de courant et appuyez sur l'interrupteur marche/arrêt pour mettre la bouilloire en marche.
Le témoin lumineux s'allume pour indiquer que la bouilloire est en cours de chauffe.
4. La bouilloire et le témoin lumineux s'éteignent automatiquement lorsque l'eau bout.
5. Soulevez la bouilloire du socle afin de verser l'eau.

REMARQUE : ne mettez jamais la bouilloire en marche à sec, veillez à ce que le niveau d'eau reste toujours au-dessus du niveau minimal et en dessous du niveau maximal.

COMPOSANTS

1. Couvercler
2. Indicateur du niveau d'eau.
3. Socler
4. Interrupteur marche/arrêt
5. Poignée



NETTOYAGE

Afin de prolonger la durée de vie de la bouilloire, éliminez régulièrement les dépôts minéraux à l'intérieur. Avant le nettoyage, débranchez la fiche secteur et laissez complètement refroidir l'appareil. N'utilisez pas de produits chimiques agressifs, de laine d'acier ou de détergents abrasifs pour nettoyer l'intérieur ou l'extérieur de la bouilloire, car ils risqueraient de rayer ces surfaces et de décolorer l'extérieur.

Nettoyage:

1. versez 0,5 l de vinaigre blanc dans la bouilloire et remplissez-la ensuite d'eau. Laissez agir pendant une heure au minimum.
2. Videz la bouilloire. Essayez les dépôts restants avec un chiffon humide.
3. Remplissez la bouilloire d'eau claire, portez-la à ébullition, puis jetez l'eau. Répétez cette étape. Vous pourrez ensuite utiliser la bouilloire à nouveau.
4. Répétez si besoin les étapes ci-dessus à plusieurs reprises.
5. Vous pouvez essuyer la surface de la bouilloire avec un chiffon humide, puis la frotter avec un chiffon doux et sec.
6. Saisissez le filtre calcaire par le haut et soulevez-le pour le retirer. Rincez-le à l'eau claire, puis séchez-le soigneusement avant de le replacer dans la bouilloire.

CARACTERISTIQUES TECHNIQUES

Tension : 220-240 V courant alternatif, 50/60 Hz

Puissance : 1850-2200 W



Mise au rebut



Le symbole illustré ici et apposé sur l'appareil signifie que l'appareil est classé comme équipement électrique ou électronique. Il ne doit pas être mis au rebut avec les autres déchets ménagers ou industriels à la fin de sa durée d'utilisation.

La directive UE relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques (2012/19/UE) a été instaurée pour que le recyclage des produits se fasse dans le respect des meilleurs procédés de valorisation et de recyclage existants, pour réduire l'impact sur l'environnement, traiter les substances dangereuses et éviter les décharges. Pour plus d'informations sur la mise au rebut correcte des équipements électriques et électroniques, veuillez contacter vos autorités locales.

bono

ENJOY ELECTRICS

Manuale d'uso



Bollitore in vetro
79070181
GWK-2200.835.1

MX Logistika SL spol.s.r.o., Roznavska 32,82104
Bratislava 2-Ruzinov, Slovakia.

Importanti indicazioni di sicurezza

1. Leggere attentamente questo manuale e conservarlo con cura.
2. Per una maggiore protezione consigliamo di utilizzare una presa di corrente nominale di 10 A. Per evitare il sovraccarico del circuito è opportuno evitare di collegare allo stesso altri apparecchi ad alta potenza assorbita.
3. Riempire il bollitore solo se posizionato sulla base. Prima di posizionare il recipiente sulla base collegata alla presa elettrica asciugare con cura il fondo.
4. Non lasciare mai l'apparecchio incustodito quando è acceso.
5. Se utilizzato nelle vicinanze di bambini o altre persone, il bollitore va sempre sorvegliato.
6. Il bollitore elettrico va utilizzato posizionandolo su una superficie piana. Evitare di posizionare l'apparecchio sopra o nelle vicinanze di piani cottura a gas o di altri apparecchi elettrici.
7. Non toccare le superficie calde del bollitore; utilizzare invece la maniglia. Fare attenzione al vapore che esce dal beccuccio o sale dal coperchio, specialmente in fase di nuovo riempimento. In fase di riscaldamento evitare tassativamente di aprire o rimuovere il coperchio.
8. Utilizzare il bollitore esclusivamente per riscaldare acqua. Non riempire il bollitore oltre la tacca riportante "Max." Non utilizzare il bollitore se il livello dell'acqua si trova sotto la tacca indicante la quantità minima.
9. Controllare che il cavo non corra sopra i bordi del tavolo o del piano di lavoro e che non tocchi superfici molto calde. Riporre la parte di cavo non necessaria nell'apposito vano della base.
10. Evitare di immergere l'apparecchio o pezzi dello stesso in acqua o altri liquidi. Non utilizzare mai il bollitore in combinazione con una prolunga, salvo nel caso in cui sia stata controllata e testata da un tecnico. Accertarsi sempre che la tensione della presa di corrente corrisponda a quella riportata sul bollitore (solo tensione alternata).
11. Se danneggiato, il cavo di alimentazione deve essere sostituito dal produttore o da personale autorizzato.
12. È necessario staccare la spina dalla presa nelle seguenti condizioni: Bollitore vuoto; nel riempire il bollitore d'acqua; in caso di inutilizzo; prima della pulizia o prima di spostare il bollitore.

13. Se il bollitore si presenta danneggiato, contattare il numero verde dell'assistenza per ottenere informazioni o consegnare l'apparecchio al dipartimento competente del servizio clienti che effettuerà il controllo e l'eventuale riparazione. Non tentare di riparare l'apparecchio in autonomia.
AVVERTENZA: Per ridurre il rischio di incendi o scosse elettriche evitare di rimuovere la copertura inferiore del corpo esterno o della base del bollitore.
14. Utilizzare esclusivamente la base fornita in dotazione. L'uso di accessori o pezzi extra non raccomandati dal produttore può provocare incendi, scosse elettriche o danni a persone.
15. Evitare di introdurre oggetti nelle fessure o aperture dell'apparecchio.
16. Questo apparecchio è destinato esclusivamente all'uso domestico. Non utilizzare il bollitore all'aria aperta.
17. Questo apparecchio può essere utilizzato da bambini dagli 8 anni in su e da persone con limitate capacità fisiche, sensoriali o mentali o che non dispongano dell'esperienza e delle conoscenze necessarie, solo se sotto supervisione o dopo essere state istruite sull'uso sicuro del prodotto e dei pericoli legati a detto uso. I bambini NON devono giocare con il bollitore.
18. La pulizia e la manutenzione non possono essere eseguite da bambini, a meno che questi abbiano più di 8 anni e vengano sorvegliati.
19. Tenere l'apparecchio e il cavo fuori dalla portata dei bambini di età inferiore a 8 anni.
20. È necessario sorvegliare i bambini affinché non giochino con la piastra.
21. È consentito utilizzare il bollitore solo in combinazione con la base fornita in dotazione.
22. L'apparecchio è destinato all'uso domestico e ambienti analoghi quali: cucinotti di aziende, uffici e altri ambienti lavorativi; a uso dei clienti in hotel, motel, B&B e altri alloggi; Attenersi alle indicazioni di sicurezza sopra indicate!

Uso

In occasione della prima messa in funzione o dopo un lungo periodo di inutilizzo, è consigliabile riempire il bollitore di acqua di rubinetto fino alla tacca del livello massimo per almeno due volte, portare a ebollizione e a seguire svuotare, rimuovendo così le particelle accumulate. Evitare di bere l'acqua utilizzata a tale scopo.

1. Spingere all'indietro il blocco del coperchio per aprirlo;
2. staccare il bollitore dalla base e riempirlo con la quantità d'acqua desiderata (tra le tacche di minimo e massimo livello); chiudere il coperchio e riposizionare il bollitore sulla base;
3. collegare il cavo di alimentazione a una presa e premere l'interruttore on/off per accendere il bollitore; si accende la spia indicante che il bollitore si sta riscaldando;
4. il bollitore e la spia di controllo si spengono in automatico non appena l'acqua bolle;
5. Rimuovere il bollitore dalla base per versare l'acqua nel recipiente desiderato.

NOTA: Evitare di far funzionare il bollitore a secco o di far scendere il livello dell'acqua sotto il minimo o salire sopra il livello massimo.

COMPONENTI

1. Coperchio
2. Indicatore livello dell'acqua
3. Base
4. Interruttore on/off
5. Maniglia



PULIZIA

Per allungare il ciclo di vita del bollitore rimuovere le incrostazioni calcaree a intervalli regolari.

Prima di pulire staccare sempre la spina dalla presa di corrente e lasciare raffreddare il bollitore.

Per pulire le superfici interna ed esterna del bollitore non utilizzare prodotti chimici aggressivi, lana d'acciaio o detergenti abrasivi che potrebbero graffiare le superfici e far sbiadire il colore della parte esterna.

Pulizia:

1. Versare nel bollitore 0,5 l di aceto di vino bianco e aggiungere acqua; lasciare agire per almeno un'ora;

2. svuotare il bollitore; rimuovere i residui di incrostazione con un panno umido;
3. riempire il bollitore di acqua pulita, portare a ebollizione e a seguire gettare l'acqua. Ripetere questo passaggio. A seguire si potrà tornare a utilizzare il bollitore.
4. Se necessario ripetere più volte i passaggi sopra descritti.
5. La superficie del bollitore si pulisce con un panno umido e si lucida a seguire con un panno asciutto;
6. afferrare la parte superiore del filtro anticalcare e tirarla verso l'alto. Prima di inserirlo nuovamente nel bollitore., sciacquare il filtro con acqua pulita e asciugare con cura.

DATI TECNICI

Tensione: Corrente alternata 220-240 V, 50/60 Hz

Potenza: 1850-2200 W



Smaltimento



Il simbolo riportato qui e sull'apparecchio indica che lo stesso è stato classificato come apparecchio elettrico o elettronico. Al termine della sua vita utile, l'apparecchio non deve essere smaltito con altri rifiuti domestici o commerciali.

La Direttiva UE sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (2012/19/UE) è stata introdotta per recuperare i prodotti utilizzando i migliori processi di recupero e riciclo attualmente disponibili, per ridurre al minimo l'impatto sull'ambiente, gestire le sostanze pericolose ed evitare ulteriori rifiuti conferiti presso le discariche. Per informazioni sul corretto smaltimento delle apparecchiature elettriche o elettroniche invitiamo a contattare le autorità locali.